

ساضع تلخيصي لما فهمته من قطع النثر وانا اذاكر هنا

: القطعة الاولى م ١

من الصعوبة ان يتصور احد حجم مساحة امريكا
السفر بين مدينة واخرى بها يصل الى يومين كاملين
لتصور اقرب لك ان تقارن بين المسافات بها بمسافات بعيدة بين مدن معروفة لديك

: المناخ

المناخ ايضا بالغ التفاوت مع تلك المسافات الشاسعة ما بين تحت الصفر شتاء و ٩٠ درجة او
: اكثر في الصيف على النحو التالي
الجنوب و الجنوب الغربي دافئ و تتخلها غابات متفرقة و فترات الاعتدال
وفي الصيف تتراوح ما بين ٧٠ الى ١٠٠ درجة مئوية
وهناك مناطق رطبة جدا

وعلى اي حال فالمكيفات منتشرة داخل البيوت والبنيات ولك ان تتوقع جوا مريحا ومناسبا

: امريكا النشطة

الامريكيون لا يعرفون الراحة والسكون
يسافرون حينما تسنح لهم الفرصة ويحتشدون في القطارات والباصات والطائرات
... او يسوقون الدراجات محملين بالامتعة الى الشواطئ والحدائق و الجبال

: بساطة المحادثات

الامريكان لن يغضبوا منك اذا تحدثت اليهم ببساطة و عفوية بل هو مفضل في الترحيب
والتوديع الا بالنسبة للمعتادين على المحادثات الرسمية فيبدووا هذا الاسلوب فظا

: اخدم نفسك بنفسك

ليس عيبا في امريكا ان تؤدي عملك بنفسك مهما كنت ومهما كان منصبك ومهما كان العمل
وضيعا ، اذا كنت تريد ان تدفع لمن يخدمك لا مانع ، لكنهم يجدون في ذلك انجازا و اشغالا
لاوقات فراغهم ، وقد بنيت مستودعات ضخمة لهذا الامر
الامريكان لا يؤجرون خدما لمساعدتهم فهم يفضلون الخصوصية والاستقلال والتحرر من
المسؤولية

الامريكان مولعون بالمنازل ويقضون ساعات وساعات في القراءة عنها والحديث والتفكير في
تطويرها كما يحبون مشاهدة بيوت بعضهم بعضا ويتفحصونها بدقة وهم يفترضون ان هذا
مرغوب في البلدان الاخرى ايضا ، ان دعاك احدهم الى مشاهدة منزله فلا تفكر بالرفض فقد
! يكون نظفها خصيصا من اجلك

: العادات

تستطيع ان تمارس عاداتك وتقاليدك هناك فليس ثمة تراث واضح مشترك حيث معظمهم قدم

من جنسيات مختلفة ولذلك هم اكثر قبولاً ، وهم ليسو راسميون بشكل ملحوظ وبامكانك ان
!تتصرف كيفما شئت

: المفردات

to range : من المرجح
humid: رطبة
brevity: ايجاز
farewell: وداع
desirable: مرغوب
blunt: فظ
accustomed: معتاد
chores: الأعمال المنزلية
occasional: متفرق
menial: وضيع
accomplishment: انجاز
devote: يكرس
warehouse: مستودع
thoroughly: بدقة
inhabitants: السكان
heritage: التراث

في المحاضرة الثانية يتكلم عن السفكس والبريفكس شكله مافي قطعة
ملاحظة: القطعة تلخيص وليس ترجمة كاملة تفصيلية

suffixes

harmless
cordiality
seasonal
tranquility

Able- al- ess –er – ity

Able: v=adj

Al:n=adj seasonal

Ant:v=n applicant

Er: v=n

Ity: adj=n elasticity

Less: =without harmless

Ation:v=n decoration

Ment:v=n government

Ful:n=adj harmful

Ous:n=adj glorious

Prefixes:
non- anti

كلمات :

Prefixes

Invalid

Antiwar

Inexpensive

incredibly

***Im**porter*

***Il**legal*

Inhuman

Intolerant

Nonpayment

suffixes

Environment

Imagination

Standardization

Settlement

movement

Mountainous

Mysterious

عندنا مايسمى المفردات المركبة و هي على نوعين

٭ يفصل بينها فاصل

long-distant يعني عن بعد
to - do list قائمة بالاشياء اللي ودك تسويها
self-help-book كتاب مساعدة ذاتي
do- gooder عمل الخير للناس

من غير فاصل

overnight: طوال الليل

farewell

seashore شاطئ

household منزلي

widespread: واسع الانتشار

قطعة ٢ م ٣

بلدي

الارض تمتد الى مالا نهاية ، والنورس ياخذ طريقه مبحرا من نيوفولاند حتى فكتوريا على
الطرف الجنوبي من جزيرة فانكفورت
سيسافر مسافات و مسافات كما بين لندن الى بغداد ..تلك الابعاد الرحبة التي ادهشت مخيلة
اكل من زارها

الان ماهي الفكرة الرئيسية؟

herring gull: نورس الرنجة

winging : يبحر

southern tip: الطرف الجنوبي

ج ٢ تكملة

على عكس الاعتقاد السائد نحن لا نعيش بعيدين عن المدنية في كابينة مغطاة بالثلوج ،
ومعظمنا يسكن في مدن لا تبدو مختلفة عن تلك التي في الجنوب والزوار جيدي الملاحظة لن
يلحظو فارقا

اعتقد ان الاختلافات في طبيعتنا اكثر وضوحا منها في المجتمع الامريكي ، القادمون الجدد
الى امريكا سرعان ماتختفي اصولهم ليصبحوا امريكان، لكن القادم الى كندا قد يحتفظ ببعض
عاداته وثقافته الاصلية

الزبدة؟

عكس **contrary** :

ج ٣ م ٣

يتصور الغرباء ان كندا عبارة عن ارض تجتاحها جبال الثلوج ، والحقيقة ان كندا باردة جدا
لكن قليل من غير الكنديين يدركون انها قد تصبح حارة جدا ايضا ، ان المدن الشرقية تعاني
من الرطوبة شهري اغسطس وجولاي والناس تموت كل عام بسبب الحر!

مين ايديا؟

الخيارات في الكتاب هي كالتالي:

كندا قد تعاني البرد الشديد

كندا قد تعاني الحر الشديد

المدن الشرقية تعاني اكثر من المدن الغربية

الدكتور بدا محتارا ثم اعتبر ان الجميع يمكن ان يكون صحيحا وبرر ذلك بانها استراتيجية من
المؤلف ليعطينا اكثر من اجابة صحيحة كمزيد من الاقتراحات
لكني اعتقد بان هناك اجابة اصح

ما راىكم؟

suffer: تعاني

ج٤

نحن بلد شديد التناقض فيما يتعلق بدرجة الحرارة ، لكننا كأناس نميل الى التحفظ و الاعتدال ، غير الكنديين يعتقدون اننا كجيراننا الاميركيين لكننا لسنا كذلك، فمزاجنا ، و سلوكنا الاجتماعي ، و بينتنا، وتاريخنا ، كل هذا يجعلنا مختلفين..

conservatism:المحافظة

temperament:مزاج

environment:البيئة

الاجابةa

ج٥

اولا هناك امر يتعلق بتاريخنا ، هو يوصف بالملل لانه ليس دامي ، نحن الامريكيون الوحيدون اللذين لم ننفصل عن اوروبا بشكل عنيف ، لدينا ٣ او ٤ انتفاضات لكن لا توجد ثورات وحروب اهلية

معاني المصطلحات والصفات

I took a knock or two

to have a hard time and to have problems

in a comfort zone

to feel safe and relaxed

whisked off

To brush yourself off and get ready for something new

didn't really have a clue

To not know what to do

bracing myself

to prepare for something unknown or difficult

twist in the pit of my stomach

feel very nervous and uncomfortable

get the drift

to understand the general idea

be our night

everything was going to go well for us

feel at home

to help someone to feel comfortable

Took me off

removed me from game

Kick-off

the start of the game

Left wing

the left side of the field when facing the other team's net.

Cross it

kick the ball across field

CEO

the chief executive officer)

Rallying

organizing and encouraging

V.P

vice president

Revenues

earnings before expenses and taxes

Net profits

earnings after expenses and taxes are deducted

Global brands

names and symbols known around the world

A testing ground

a place to try out the latest products

Factories

centers where ad campaigns are planned

Glass ceiling

Invisible Perrier to promotion

flex-time

varying arrival and departure time at work

job sharing
two people who each work part time at one job
radically
to great degree completely

in touch
Able to contact each other

portrayed
Shown or represented in a pictorial way
. breadwinner

Person who earns the money for a family
extended family

Children, parent, grandparents and other relative
immediate family

Children and parent,s
trend

Tendency or movement in the course if events
nanny

Person who cars in the children in their home
self-employed

Working for yourself
ecotourism

Tourism that uses the environment for adventure
up-front

direct

indigenous

native

Landmarks

**a monument building or other object that serves as typical marker on
the land**

Handmade

Made by hand not by machine

Upload and Download

**To information up (from vehicle to computer or server) and to move
information back down to (...)**

Craftsmen

People who make crafts with their hands

Widespread

extending All over the global

Marketplace

Place where idea as well as good are bout and sold

Grassroots

Based in (rooted in) the needs of ordinary people

Telecentres

Location for long distance communication by computer telephone
telegraph tv

Internet – enabled motorcycles

Motorcycles that can access the internet.

service – based economy.

An economy based on service

Large – scale factory production

A factory that produce a lot of different things.

. a knowledge – based economy

An economy that based on information

best – case scenario.

A scenario that is the best you can imagine as a solution to your
problem.

Well educated programmers

person who educated very well and become a programmer

Tech-savvy programmers

person who has technology and talking English very well.

– educated, tech – savvy English – speaking programmers are

A person who educated very well and taught technology very well and
speaking English

Internet-linked telecentres

All linked by internet

rpm

rotations per minute

braking

The slowing down of the car

Global warming

The greenhouse effect causes it

Locomotives

Engine car that pull trains

generator

a machine that converts machine into electrical energy

Fuel tank

storage place in car for gasoline

مفردات:

scheme

مخطط

symbol

رمز

contrasts

تناقضات

attitudes

مواقف

displays

يعرض

continental

قاري

occasional

متباعد

restless

عصبي

brevity

ايجاز

informality

غير رسمي

desirable

مرغوب

stigma

وصمة

menial

وضيع

chores

اعمال منزلية

liesure

فراغ

household

منزلي

assume

يفترض

acceptable

مقبول

inhabitants

سكان

heritage

تراث

formality

رسمي

blunt

صریح

thoroughly

تماما

eclectic

انتقائي

prevent

يمنع

cancer

السرطان

garlic

ثوم

fiber

الياف

diet

حمية

cuisine

طبخ

affluence

ثراء

prosperity

رفاهية

grain

حبوب

legume

بقوليات

monounsaturated

غير المشبعة الاحادية

Elite

the high class in the society.

importer

المستورد

exporter

المصدر

******ers**

مفرقات

nuts

جوز

beans

فاصوليا

beggars

متسولين

annoy

To make someone angry

locals

People from nearby

distinguish

Make different

frontiers

Place where only adventurous tourists go

subculture

A group of people with similar costumes

stinginess

Custom of not spending or giving money

bargain

To try to make price of something lower

natural resources

الموارد الطبيعية

enchanted

مسحور ب

incredibly

لا يصدق

acquiring

كسب

flock

قطيع

inexpensive

رخيص

virtually

عمليا

globalization

A noun meaning the growth worldwide

pizzeria

A noun meaning place that produce or sells pizza

convenience

A noun meaning quality of being convenient or suitable

modernizing

Verb mean become modern

management

The act or manner of managing
prospered

Did well or become prosperous
specialties
affordable

Adjective meaning can be afforded by personal finance not too
expensive
mentality

Mental outlook way of thinking
maturing

Growing older and wider becoming more mature
multinational

More than one national.
marketing

marketing is promoting the buying and selling of products
projected sales

Presented sales.
outlets

Traditional market in an open area that buys every things.
chain

All connected to one owner.
boom

Spreading out in different places.
untapped market

Something new no body do it before.
franchises

License to an open market.

growth markets

Market that grows it's profit up
being shocked

Feeling surprised and upset
gas pump

The device used to put gasoline in your car at the gas station
Better mileage

More distance for each liter or gallon of gasoline
the greenhouse effect

an increase in the earth's temperature due to pollution that traps the
sun rays

the coolest car on the block
the car everyone admires

charge

To fill with energy

twofold

Two reasons

interwoven

Closely related to each other

tailpipe

the pip in back of the car

braking

The slowing down of the car

Global warming

The greenhouse effect causes it

Locomotives

Engine car that pull trains

generator

a machine that converts machine into electrical energy

Fuel tank

storage place in car for gasoline

Parallel

two parts having a similar function

Four-cylinder engine

efficient

producing results with minimum effort

Exhaust

Waste gases released from an engine

Components

Parts that making a whole

Propulsion power

The force to move something

Transmission

vehicle part transmitting power from the engine to the wheel

globe trotting researchers

investigators who travel around the world

shortfall

Absence of something needed عجز

intake

Entering into the body امتصاص

middle income

average salary متوسط الدخل

seaweed

Plants in the ocean
Widespread
Present in many location
flattered
Kind world اطراء
startled
Scared by sudden surprise
mortifying
embarrassing
succulent
Juicy ، عصاري غص
absentmindedly
without thinking بذهول
Inadequate

التشبيهات:

التشبيه

المشبه

المشبه به

Bark

The way kim shouts
the parking of a dog.

Jumped

The way the money increase
The jumping of the horse

Scored

The way you achieved success
Scoring a goal

Cavorts

The way kim cavorts to a new stage in his life
The young calf

cavortin

Sliced

The way you cut the cost or lower it down
Slicing a cheese

Storming

When you feel excited or angry as storm

The storming of the wind.

الكلمة وعكسها

importer

Exporter

True

Fictitious

Illegal

Legal

Tolerant

in Tolerant

torrent

Trickle

ترجمة قطعة ١ ص ٥٢ والحلول

جورج مندل هو اول شخص وضع ملاحظاته الدقيقة حول الاليات البيولوجية في الوراثة حدث هذا منذ ما يزيد عن ١٠٠ سنة خلت في النمسا، المكان الذي فيه قضى فيه مندل اوقات فراغه في عمل التجارب على البازلاء النباتيه بمختلف اشكالها وقد عبرها بعناية واخذ ملاحظات حول خاصيات كل جيل لاحق من النباتات ، ومن ملاحظاته تلك شكل مندل مجموعة من القواعد تعرف الان بالقوانين المندلية في الوراثة و التي باتت تطبق على الحيوانات والبشر ايضا لا على النباتات فحسب ، وقد كان هذا بدايات العلم الحديث للوراثة

1-approach the problem of inheritance

2- at the beginning of last century

3-he enjoy it

4-all of the above

ترجمة قطعة ٢ ص ٥٣ و الحلول .

ياردة و قد 1500واسا ، السفينة الحربية الرائعة ، كانت قد غرقت بعد رحلتها الاولى نحو تم انتشالها واستعادتها بعد ان كانت قابعة في قاع ميناء ستوكهولم لأكثر من ٣٣٠ سنة وهي تقع الآن في المتحف البحري الوطني لتلك المدينة

1- 1650

2- It is carried many soldier and cannons

3- Swedish

باقي جزء غير مترجم من القطعة الثالثة لكن الاجزاء اللي ترجمتها كان التركيز الاكثر عليها

هذي ترجمة قطعة المحاضرة الرابعة : سيرة بيكنجهام

خلال السنة الاولى من اقامتي في مدريد واجهت بعض المصاعب و مع المعايير التي (وضعت من قبل النادي لا يمكن القول انك ستلقى الراحة في مانشستر يونايتد ! الا ان ملعب ترافورد القديم كان هو منزلي كلاعب لكرة القدم على الاقل ، انا ادرك كيف تسير الامور واعلم تماما ما هو المتوقع مني ، !لكنني الان مقبل على نادي جديد في بلدة جديدة ولا اعلم ماذا ينتظرنني بالطبع كرة القدم هي كرة القدم اينما لعبتها ! ، لكنني متأكد ان التدريب في ريال سيكون مختلفا جدا عن ما اعتدته في الوطن على قدر ما تعلمته في حياتي كلاعب وكشخص هل سيكون لهذا أي نفع هنا؟ لا يساعدني كثيرا ان عندي بعض الاوراق التي ترجمت من الاسبانية امن اجلي ، مع انه في انجلترا كان لدي الشعور بان الناس يتوقعون مني عملا جيدا ، لكن النقاد يعتقدون ان مدير النادي سجلني لشهرتي وانه يامل ان القمصان المقلدة للاعبين ستنتشر بيعا وعليها ! شعارات ناديه انا اثق بقدراتي .. لكنني صباحا وفي ذلك الصيف و على ارضية التدريب ، جاني شعور (: بالقلق وامغصني بطني (احساس بانني اتيت الى هنا لاثبت شيئا

له بقية

المعايير: standards:

كنت لا ازال اشعر بالعصبية والتوتر حينما ظهرت الكرة و (هل هذا بسبب تاثير كلام الناس
!ام انني لا اثق بنفسي؟ .. ذهبنا للتدريب
كانت ودية ضد فالنسيا على ارضية ملعب ماستالا الامر الذي لم يعجبني ولم يعجب الفريق ،
بعدها ذهبنا بغيدا الى ملعب ريال مايوركا ، ولم نعثر على شكل او نمط والاسوأ بالنسبة لي ان
الشوط الثاني ..كارلوس ابعدني ١٠ دقائق الى
في اليوم الثاني ، كنت لست بحاجة لفهم المقالات والفكرة العامة ،اساسا كان الناس يقولون :
هل هذا كل شيء؟! مالذي يفعله في اسبانيا اذن ؟

كل شئ اتى خاطئا في ملعب ماريوكا بدا صحيحا على ملعب ريال مدريد ، و مع بداية اللعب
كان يمكننا ان نقول ان الليلة ستكون ليلتنا
احرز راؤول و رونالدو كلاهما هدفا ثم على الربع الاخير من نهاية الشوط نزل الى الجناح
(...الايسر ، لقد كنت في

شوفو الباقي احداث المباراة شات ومرر و سدد بس انتو احفظو المصطلحات
ساقف الى هنا

الاولمبياد

الالعاب الاولمبية ترجع الى طقوس قديمة بدأت عند الاغريق في القرن الثامن عشر ق .م
الالعاب الاولمبية الحديثة بدأت مجددا ١٨٩٦ وتقام منذ ذلك الحين كل اربع سنوات حتى الان
ولم تلغ غير مرة اثناء الحرب العالمية الثانية ،
هناك الالومبياد الشتوي الذي يلي الصيفي عدا الالومبياد الذي يعاد كل اربع سنوات دوريا
من كل انحاء العالم ياتي الابطال لينشئوا بطل الابطال ، الجميع يبذوا مستمتعا
الالومبياد لم يخلو من الجدل حتى الان

في ليلة باردة في وعلى جبال جنوب سيؤول ، كان كيم المدير التنفيذي لشركة ال جي
للالكترونيات يحمل كوبه الورقي و حوله مجموعة من المدراء الموردين لال جي اللذين قضى
كيم يومه وهو يحاضرهم ويحشدهم ، لقد قطعوا الجبال المغطاة بالثلوج مشيا،تمرين ضروري
،يقول كيم، لديه للخطط الكبرى ثاني اكبر شركة الكترونيات في كوريا الجنوبية. في نهاية
اليوم امتع الموظفين برحلة شواء في الهواء الطلق هتف كيم (رائعين مجموعة رائعة) فرددو
هتافه (رائعين مجموعة رائعة)
لقد تخطى كيم الذي لا يكل عامه ٥٩ ، ثم تجاوز كيم مرحلته واخذ يهتف حاملا المايكروفون في
يده
(نحن نحب رئيسنا لقد امتعنا) قالها نائب الرئيس كيم

جزاءها الله كل خير اختنا الفاضلة

مجهود الاخت البريئه جزاها الله كل خير وتجميع اختكم ليت الحلم يتحقق.....

لا تنسونا من صالح الدعاء...